



## Urząd Miejski w Torzymiu

66-235 Torzym ul. Wojska Polskiego 32  
Miasto i Gmina Torzym NIP 9271452983 Regon 970770439  
Urząd Miejski w Torzymiu NIP 4290009625 Regon 000546880

[www.torzym.pl](http://www.torzym.pl)  e.mail: burmistrz@torzym.pl  
tel 0683413012 fax 0683413181

BGN-II-341-4/06

Torzym, dn. 2006-05-05

### OGŁOSZENIE O UDZIELENIE ZAMÓWIENIA PUBLICZNEGO POWYŻEJ 60 000 EURO

Przedmiot zamówienia:

Dostawa i montaż wyposażenia technicznego kuchni Gimnazjum w Torzymiu

1. Nazwa i adres zamawiającego:

Gmina Torzym

ul. Wojska Polskiego 32

66-235 Torzym

Strona [www.torzym.pl](http://www.torzym.pl)

E-mail: [urząd@torzym.pl](mailto:urząd@torzym.pl)

Godziny urzędowania – 7:15 – 15:15

2. Określenie trybu zamówienia:

przetarg nieograniczony poniżej 60 000 EURO

3. Określenie sposobu uzyskania Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia: na stronie internetowej Urzędu Miejskiego [www.torzym.pl](http://www.torzym.pl), do pobrania w siedzibie Urzędu Miejskiego Torzym, ul. Wojska Polskiego 32 - pok. Nr 6, na zamówienie telefoniczne (068) 34 13 012 wew.15, faksem (068) 34 13 181, lub e-mailem: [urząd@torzym.pl](mailto:urząd@torzym.pl)

Cena specyfikacji istotnych warunków zamówienia – 00,00 PLN

4. Opis przedmiotu oraz wielkości lub zakresu zamówienia:


#### wyposażenie techniczne kuchni

Lp.	Wyszczególnienie zakresu rzeczowego	Mierniki rzeczowe		
		Wymiary	Moc	Ilość,
1	2	3	4	1
1.	Stół z otworem na odpady	2200x600x850	-	1
2.	Stół ze zlewem 2-komorowym	1000x700x850	-	1
3.	Zmywarka profesjonalna z funkcją wyparzania, wydajność 600 talerzy/h wyposażona w 3 komplety koszy	-	-	1
4.	Stół dostawczy do zmywarki	-	-	1
5.	Szafa przelotowa z drzwiami przesuwanymi	1000x600x18000	-	1



## Urząd Miejski w Torzymiu

66-235 Torzym ul Wojska Polskiego 32  
Miasto i Gmina Torzym NIP 9271452983 Regon 970770439  
Urząd Miejski w Torzymiu NIP 4290009625 Regon 000546880


[www.torzym.pl](http://www.torzym.pl)  e.mail: burmistrz@torzym.pl  
tel 0683413012 fax 0683413181

6.	Szafa magazynowa	1300x600x1800	-	1
7.	Stół ze zlewem i półką, komora z prawej	1500x600x850	-	1
8.	Stół ze zlewem i półką, komora z prawej	1500x600x600	-	1
9.	Taboret gazowy	580-600 x580-600x440	Min. 8 kW	1
10.	Stół z szufladami i szafką	800x600x850	-	1
11.	Kocioł warzelny gazowy	800x800x850	-	1
12.	Patelnia gazowa uchylna	800x700x850	Min. 9,5 kW	2
13.	Bemar gazowy	400x700x270	Min. 1,4 kW	1
14.	Kuchnia gazowa z piekarnikiem 6-palnikowa	1200x700x850	Min. 34 kW	1
15.	Stół pomocniczy z półką	1400x600x850	-	1
16.	Płyta gazowa ryflowana i gładka	-	-	1
17.	Piec konwekcyjno-parowy, 7 półek z podstawą o wydajności: ziemniaki 30 kg, pieczeń 30 kg, kurczak 20 szt. (7 GN 1/1)	-	-	1
18.	Stół chłodniczy 3-drzwiowy	1825x700x850	-	1
19.	Stół z szufladami i szafką	1825x700x850	-	1
20.	Bemar jezdny 3-komorowy	1270x660x850	-	1
21.	Basen 1-komorowy	1000x700x850	-	1
22.	Regał ociekowy na gary (półki perforowane)	1200x600x1800	-	1
23.	Stół wydawczy z półką	2000x600x850	-	1
24.	Stół wydawczy z półką	1400x600x850	-	1
25.	Regał magazynowy	2000x600x1800	-	2
26.	Regał magazynowy	1000x600x1800	-	1



## Urząd Miejski w Torzymiu

66-235 Torzym ul Wojska Polskiego 32  
Miasto i Gmina Torzym NIP 9271452983 Regon 970770439  
Urząd Miejski w Torzymiu NIP 4290009625 Regon 000546880


[www.torzym.pl](http://www.torzym.pl)  e.mail:burmistrz@torzym.pl  
tel 0683413012 fax 0683413181

27				
.	Regał magazynowy	2000x600x1800		
28				
.	Stół ze zlewem jednokomorowym, komora z lewej	1500x700x850	-	1
29				
.	Stół ze zlewem jednokomorowym, komora z lewej	1500x700x850	-	1
30				
.	Stół z półką	1000x700x850	-	1
31				
.	Obieraczka do ziemniaków z płuczką	-	400V	4
32				
.	Szafa chłodnicza 700L	700x860x2000	230V	2
33				
.	Urządzenie wielofunkcyjne, napęd uniwersalny, rozdrabniarka do jarzyn, mieszarka min. 12L	-		1
34				
.	Lodówka do przechowywania próbek żywności	-	-	1
35				
.	Naświetlarka do jaj (30-50 szt. w czasie nie dłuższym niż 50 sek.)	-	-	1
36				
.	Wanna cedzakowa max. 30l	-	-	1
37				
.	Termosy do zup poj. 15 – 25l	-	-	3
38				
.	Termosy do napoi gorących	-	-	3
39				
.	Talerz głęboki ze szkła ciemnego lub porcelany w opcji nadruk	-	-	300
40				
.	Talerz płytki ze szkła ciemnego lub porcelany w opcji nadruk	-	-	300
41				
.	Talerz deserowy ze szkła ciemnego lub porcelany w opcji nadruk	-	-	300
42				
.	Filizanka ze szkła ciemnego lub porcelany	-	-	100
43				
.	Talerzyk pod filiżankę	-	-	100
44				
.	Kubek ze szkła ciemnego lub porcelany	-	-	300
45				
.	Komplety sztućców (widelce, noże, łyżki duże, łyżeczki) ze stali nierdzewnej	-	-	400kpl
46				
.	Łyżeczki do cukru ze stali nierdzewnej	-	-	60
47				
.	Tace prostokątne o wym. Ok. 35x45 cm	-	-	60



## Urząd Miejski w Torzymiu

66-235 Torzym ul Wojska Polskiego 32  
Miasto i Gmina Torzym NIP 9271452983 Regon 970770439  
Urząd Miejski w Torzymiu NIP 4290009625 Regon 000546880

[www.torzyn.pl](http://www.torzyn.pl)  e.mail:burmistrz@torzym.pl  
tel 0683413012 fax 0683413181

48	Wazy ze szkła ciemnego lub porcelany	-	-	60
49	Nabierki	-	-	60
50	Półmiski owalne, metalowe o wym. Ok. 40-25 cm	-	-	60
51	Obrusy plamoodporne o wym. Ok. 120x120	-	-	70
52	Serwetniki	-	-	70
53	Pojemniki szczelnie zamykane na odpadki kuchenne o poj.	-	-	3 kpl.
54	Regał metalowy z półkami do ustawiania brudnych naczyń przy oknie zdawczym (na kołach)	-	-	1
55	Szafy ubraniowe	-	-	5

5. Kod CPV – 36231000-8 (meble i wyposażenie kuchni)

6. Informacja o możliwości złożenia oferty wariantowej:  
Zamawiający nie dopuszcza składania ofert wariantowych

7. Termin wykonania zamówienia: 22.06.2006 r.

8. Opis warunków udziału w postępowaniu oraz sposobu dokonywania oceny spełnienia tych warunków:

### Warunki udziału w postępowaniu

O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się oferenci, którzy spełniają następujące warunki:

- 1) posiadają uprawnienia do wykonywania określonej działalności lub czynności, jeżeli ustawy nakładają obowiązek posiadania takich uprawnień;
- 2) posiadają niezbędną wiedzę i doświadczenie oraz potencjał techniczny, a także dysponują osobami zdolnymi do wykonania zamówienia;
- 3) znajdują się w sytuacji ekonomicznej i finansowej zapewniającej wykonanie zamówienia;
- 4) nie podlegają wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia.

Zamawiający dokona oceny spełnienia udziału w postępowaniu na podstawie dokumentów złożonych przez Wykonawcę, określonych w pkt. 9 i 10 SIWZ.

9. Informacja na temat wadium:

10. Zamawiający wymaga wniesienia wadium.

Ustala się wadium w wysokości 1000,00 zł (słownie: jeden tysiąc złotych 00/100)

11. Kryteria oceny ofert i ich znaczenie:



## Urząd Miejski w Torzymiu

66-235 Torzym ul. Wojska Polskiego 32  
Miasto i Gmina Torzym NIP 9271452983 Regon 970770439  
Urząd Miejski w Torzymiu NIP 4290009625 Regon 000546880

[www.torzym.pl](http://www.torzym.pl)  e.mail:burmistrz@torzym.pl  
tel 0683413012 fax 0683413181

Nazwa kryterium	Waga %
Cena	100

### 12. Miejsce i termin składania ofert

w siedzibie Zamawiającego: Urząd Miejski w Torzymiu

ul. Wojska Polskiego 32

66-235 Torzym pokój nr 14 (sekretariat)

**do dnia 19-05-2006 r., godz.14.00**

### 13. Miejsce i termin otwarcia ofert

w siedzibie Zamawiającego: Urząd Miejski w Torzymiu

ul. Wojska Polskiego 32

66-235 Torzym pokój nr 11 (sala posiedzeń)

**dnia 19-05-2006 r., godz.14.05**

### 14. Termin związania ofertą:

przez okres 30 dni

Gmina Torzym

Torzym, dn. 2006-05-05

Bogdan Szczepaniak

Zastępca Burmistrza